

## LL

LLAIGUA: "Arbol silvestre, su madera color rojo claro amarilloso con vetas poco pronunciadas, es dura, compacta, peso regular y grano fino y se puede utilizar en la carpintería rural". (Fernández).

No conocemos este árbol.

LLAMA: "Arbol silvestre que se propaga de semilla; su madera es de peso y dureza regulares, textura fibrosa, de color rojizo de rapé, con vetas más oscuras las cuales se vuelven a veces listas ondulosas después de pulida y barnizada y se pone muy agradable a la vista. Su epidermis se desprende y entonces el color de su corteza es canelo un poco más amarillento interiormente; sus capas corticales se podrían separar enteras las unas de las otras con muchas facilidad. Su madera se pudiera utilizar en varias obras de carpintería urbana". (Fernández).

No hemos oído este nombre vulgar ni sabemos a qué especie se refiere.

En Cascajal, Mayajigua y otros lugares de Las Villas conocen por este nombre vulgar a la *Acalypha wilkesiana* Muell. Arg. var. *muscaica* Hort., arbusto ornamental de las Euforbiáceas, de follaje rojo o matizado de rojo y amarillo.

V. MANTO DE CANDELA.

LLAMA DE CANDELA: *Aerva scandens* Wall. Nombre empleado por los jardineros de la Habana para esta Amarantácea cultivada, que a veces toma un color rojizo.

LLAMAO O LLAMAGUA (Fernández): V. YAMAGUA.

LLAMÓN: Nombre empleado en Matanzas, según el Hno. León para designar al *Nelumbo lutea* (Willd.) Pers, planta acuática de hojas orbiculares y grandes flores amarillas.

V. MALANGUILLA y SERRUCHO.

**LLANTÉN:** *Plantago major*, Lin. Hierba silvestre de la familia de las Plantagináceas, común en toda la Isla, preferentemente en lugares húmedos junto a los edificios, desagües y pilas de agua. Tiene las hojas ovales, largamente pecioladas, palmatinervias; flores en espiga cilíndrica; cáliz 4-fido, sostenido por un pedúnculo de cuatro hojas, estambres 4-(2)-locular; óvulos peltados; cápsula circunscisa de celdas con 4-12 semillas. El llantén es una de las plantas medicinales más conocidas. Se la emplea principalmente en gargarismos contra las aftas bucales y las afecciones de la garganta.

**LLANTÉN CIMARRÓN** (Sauvalle) El *Echinodorus Grisebachii*, Small (*E. cordifolius*, Gris), planta acuática de la familia de las Alismáceas con hojas parecidas a las del llantén.

**LLANTÉN DE AGUA** (Sauvalle): V. LLANTÉN CIMARRÓN.  
**LLERÉN:** "Planta originaria de América que brota del centro un tallo recto, de veinte pulgadas de altura y en su extremidad una reunión de las hojas cortas, cerradas, o espigas que forman un cuerpo aovado, de cuyas marcas salen florecitas blancas; las hojas lanceoladas, nerviosas, de dos pies de longitud sobre largos pecíolos; las raíces se complican y forman en sus extremos los frutos; estos tubérculos o bolillas subterráneas son de figura aovada, de una y media pulgada, con cáscara a modo de tela rugada, la cual, desprendida cuando se salcocha, deja libre la comida farinácea blanzuca muy sabrosa como un ñamecito. Su harina es un alimento sano y de fácil digestión, haciéndose un *atol* equivalente al del *sagú*..." (Pichardo).

Esta especie es el *Calathea allouia* (Aubl.), Lindl. de la familia de las Marantáceas que se encuentra en la Sierra de Cubitas y otros lugares de la Vueltarriba. Algunos escriben *leirén*, *llerén* y *yerén*.

Se cultiva en la zona de Guantánamo. Los obreros de los cafetales comen sus ñames o rizomas hervidos y también en frituras. Se atribuye su introducción a los inmigrantes de Santo Domingo y Haití.

**LLERENES** (Maza): V. LLERÉN.

**LLORÓN:** "Árbol silvestre alrededor de las sierras y costas en terrenos bermejos; se eleva a diez varas y casi media de grueso, florece en febrero y marzo, el fruto de julio a agosto lo comen, el catey, la cotorra y el cerdo; la madera sin uso; el árbol chorreado significativo de su título". (Pichardo).

Esta especie es *Stenostomum lucidum* Gartn. f., de la familia de las Rubiáceas y se encuentra en las costas de toda la Isla. Su madera no es tan insignificante como dice Pichardo. V. ALMORRANA y VERA.

En varios lugares de Pinar del Río y Camagüey llaman llorón al *Phyllanthus nobilis* (L. f.) Muell. Arg., árbol de las Euforbiáceas, de follaje pendiente. Y en algunos lugares de Las Villas aplican el nombre al *Ehretia tinifolia* L., que es el *Roble prieto* de la parte occidental. V. LLORONA.

LLORONA: En la provincia de Pinar del Río y en Isla de Pinos dan este nombre al *Cyrilla racemiflora*, Lin., árbol silvestre de la familia de las Ciriláceas propio de pinares, costas bajas y lugares húmedos en toda la Isla. En la Sierra Maestra lo llaman barril y en la costa Sur de Isla de Pinos, Palo de jutía. Cerca de la ciudad de Pinar del Río, le dicen yanilla, y en San Cristóbal, encino.

En Baracoa llaman llorona y en algunos lugares de Camagüey llorón al *Phyllanthus nobilis* (L. f.), Muell. Arg., árbol silvestre de las Euforbiáceas, que tiene otros muchos nombres vulgares.

Según el Dr. Ekman en Bayate Oriente, llaman llorona al *Drypetes lateriflora* (Sw.), Kr. et Urb., árbol de la familia de las Euforbiáceas. V. AZULEJO, CATEICILLO, CUERIDURO, GUAICAJE y SANGRE DE DONCELLA.

LLOVIZNITA: En Cienfuegos, Las Villas, emplean el nombre para designar al *Eragrostis amabilis* (L.) W. & A., Graminácea pequeña de inflorescencia muy tenue. V. ILUSIÓN.

LLUVIA DE ORO: En Nuevitas dan este nombre al *Prosopis glandulosa*, Torr., arbusto espinoso de la familia de las Mimosáceas, que crece en los contornos de aquella bahía, y también en la de La Habana, por el lugar llamado Rincón de Melones. Tiene las hojas compuestas, las flores en espigas cilíndricas amarillas y las vainas amarillas gomosas.

También llaman así al *Codiacum variegatum* var. *cureo-pictum*. V. CROTON.

V. BIGNONIA DE FUEGO.

LLUVIA DE ORQUÍDEAS: *Congea tomentosa* Roxb., vigorosa trepadora de la familia de las Verbenáceas. Es originaria de Burma y se ha propagado bastante en Cuba en los últimos años. Forma densos macizos y en la época de la floración se cubre de pequeñas flores, cuyas brácteas de color rosado de carne le dan un bellissimo aspecto.